



České vydání

Právní předpisy

Ročník 63

20. května 2020

Obsah

II Nelegislativní akty

MEZINÁRODNÍ DOHODY

- ★ Oznámení o prozatímním provádění prozatímní dohody o partnerství mezi Evropským společenstvím na jedné straně a tichomořskými státy na straně druhé 1

NAŘÍZENÍ

- ★ Prováděcí nařízení Komise (EU) 2020/673 ze dne 14. května 2020, kterým se schvaluje změna specifikace názvu zapsaného do rejstříku chráněných označení původu a chráněných zeměpisných označení, která není menšího rozsahu (Tomate La Cañada (CHZO)) 2

ROZHODNUTÍ

- ★ Prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2020/674 ze dne 15. května 2020 o navrhované evropské občanské iniciativě s názvem „Zavést v celé EU bezpodmínečný základní příjem“ (oznámeno pod číslem C(2020) 3190) 3
- ★ Prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2020/675 ze dne 15. května 2020 k navrhované evropské občanské iniciativě s názvem „Svobodné sdílení“ (oznámeno pod číslem C(2020) 3191) 5
- ★ Prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2020/676 ze dne 18. května 2020 o osvobozeních od rozšířeného antidumpingového cla z dovozu některých součástí jízdních kol pocházejících z Čínské lidové republiky podle nařízení (ES) č. 88/97 (oznámeno pod číslem C(2020) 3137) 7

AKTY PŘIJATÉ INSTITUCEMI ZŘÍZENÝMI MEZINÁRODNÍ DOHODOU

- ★ Rozhodnutí Výboru pro obchod EU-Singapur č. 1/2020 ze dne 17. dubna 2020 o změně příloh 10-A a 10-B Dohody o volném obchodu mezi Evropskou unií a Singapurskou republikou [2020/677] 10

II

(Nelegislativní akty)

MEZINÁRODNÍ DOHODY

Oznámení o prozatímním provádění prozatímní dohody o partnerství mezi Evropským společenstvím na jedné straně a tichomořskými státy na straně druhé

Evropská unie a Šalamounovy ostrovy oznámily, že dokončily své postupy nezbytné pro prozatímní provádění prozatímní dohody o partnerství mezi Evropským společenstvím na jedné straně a tichomořskými státy na straně druhé ⁽¹⁾ v souladu s čl. 76 odst. 2 uvedené dohody. Dohoda se proto mezi Evropskou unií a Šalamounovými ostrovy prozatímně provádí od 17. května 2020.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 272, 16.10.2009, s. 1.

NAŘÍZENÍ

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) 2020/673

ze dne 14. května 2020,

kterým se schvaluje změna specifikace názvu zapsaného do rejstříku chráněných označení původu a chráněných zeměpisných označení, která není menšího rozsahu (Tomate La Cañada (CHZO))

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1151/2012 ze dne 21. listopadu 2012 o režimech jakosti zemědělských produktů a potravin ⁽¹⁾, a zejména na čl. 52 odst. 2 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) V souladu s čl. 53 odst. 1 prvním pododstavcem nařízení (EU) č. 1151/2012 přezkoumala Komise žádost Španělska o schválení změny specifikace chráněného zeměpisného označení „Tomate La Cañada“ zapsaného do rejstříku podle prováděcího nařízení Komise (EU) č. 487/2012 ⁽²⁾.
- (2) Protože daná změna není menšího rozsahu ve smyslu čl. 53 odst. 2 nařízení (EU) č. 1151/2012, zveřejnila Komise žádost o změnu podle čl. 50 odst. 2 písm. a) uvedeného nařízení v *Úředním věstníku Evropské unie* ⁽³⁾.
- (3) Jelikož Komisi nebylo předloženo žádné prohlášení o námitce podle článku 51 nařízení (EU) č. 1151/2012, musí být změna specifikace schválena,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Změna specifikace zveřejněná v *Úředním věstníku Evropské unie* týkající se názvu „Tomate La Cañada“ (CHZO) se schvaluje.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 14. května 2020.

Za Komisi,
Janusz WOJCIECHOWSKI
jménem předsedkyně,
člen Komise

⁽¹⁾ Úř. věst. L 343, 14.12.2012, s. 1.

⁽²⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 487/2012 ze dne 7. června 2012 o zápisu názvu do rejstříku chráněných označení původu a chráněných zeměpisných označení (Tomate La Cañada (CHZO)) (Úř. věst. L 150, 9.6.2012, s. 66).

⁽³⁾ Úř. věst. C 431, 23.12.2019, s. 20.

ROZHODNUTÍ

PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ KOMISE (EU) 2020/674

ze dne 15. května 2020

o navrhované evropské občanské iniciativě s názvem „Zavést v celé EU bezpodmínečný základní příjem“

(oznámeno pod číslem C(2020) 3190)

(Pouze anglické znění je závazné)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/788 ze dne 17. dubna 2019 o evropské občanské iniciativě ⁽¹⁾, a zejména na článek 6 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Cílem navrhované evropské občanské iniciativy s názvem „Zavést v celé EU bezpodmínečný základní příjem“ ve znění uvedeném skupinou organizátorů v odpovědi na dopis Komise ze dne 19. února 2020 ⁽²⁾ je „zavést v celé EU, v rámci její hospodářské politiky, bezpodmínečný základní příjem, který každému zaručí hmotnou existenci a příležitost participovat na společnosti. Tohoto cíle bude dosaženo v rámci pravomocí, které EU udělují Smlouvy“. Organizátoři žádají Komisi, aby předložila návrh bezpodmínečného základního příjmu platného v celé Unii, jenž by snižoval regionální rozdíly s cílem posílit hospodářskou, sociální a teritoriální soudržnost Unie, a uvádějí, že „tím bude realizován cíl formulovaný ve společném prohlášení Evropské rady, Evropského parlamentu a Evropské komise z roku 2017, a sice, že „v zájmu boje proti nerovnosti budou EU a její členské státy rovněž podporovat efektivní, udržitelné a spravedlivé systémy sociální ochrany, aby zaručily základní příjem“.
- (2) Příloha týkající se předmětu, cílů a kontextu navrhované evropské občanské iniciativy obsahuje čtyři kritéria, jež by navržený „bezpodmínečný základní příjem“ definovala: měl by být „univerzální“, „individuální“, „bezpodmínečný“ a „dostatečně vysoký“.
- (3) Smlouva o Evropské unii posiluje občanství a demokratické fungování Unie tím, že mimo jiné stanoví, že každý občan má právo se podílet na demokratickém životě Unie prostřednictvím evropské občanské iniciativy.
- (4) Postupy a podmínky vyžadované pro občanskou iniciativu by proto měly být jasné, jednoduché, uživatelsky vstřícné a přiměřené povaze občanské iniciativy, tak aby povzbuzovaly k účasti občanů a učinily Unii přístupnější.
- (5) Skupina organizátorů odkazuje na řadu ustanovení Smluv, jež jsou považována za relevantní, včetně článku 5 Smlouvy o fungování Evropské unie, jenž stanoví, že členské státy mají koordinovat své hospodářské politiky v rámci Unie a že za tímto účelem má Rada přijmout opatření, zejména hlavní směry těchto politik. Uvedené ustanovení svěřuje Unii pravomoc ke koordinaci v hospodářské a sociální oblasti, nepředstavuje však právní základ, jenž by Komisi umožnil předložit návrh právního aktu Unie.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 130, 17.5.2019, s. 55.

⁽²⁾ C(2020)909 final.

- (6) Právní akt Unie pro účely provedení Smluv, týkající se „bezpodmínečného základního příjmu v celé EU“ pro všechny občany, jež navrhovaná iniciativa požaduje, by nicméně mohl být přijat na základě čl. 121 odst. 2 Smlouvy. Uvedené ustanovení zmocňuje Komisi doporučit Radě, aby přijala návrh hlavních směrů hospodářských politik členských států a Unie a podala o tom zprávu Evropské radě. Na základě závěrů Evropské rady může Rada přijmout doporučení, ve kterém budou tyto hlavní směry vymezeny.
- (7) Z těchto důvodů žádná část navrhované iniciativy nespadá zjevně mimo rámec pravomocí Komise k předložení návrhu právního aktu Unie pro účely provedení Smluv v souladu s čl. 6 odst. 3 písm. c) nařízení (EU) 2019/788.
- (8) Skupina organizátorů vhodným způsobem prokázala, že splňuje požadavky stanovené v čl. 5 odst. 1 a 2 nařízení (EU) 2019/788, a určila kontaktní osoby v souladu s čl. 5 odst. 3 prvním pododstavcem uvedeného nařízení.
- (9) Iniciativa není zjevně zneužívající, bezdůvodná nebo šikanózní ani není zjevně v rozporu s hodnotami Unie uvedenými v článku 2 Smlouvy o Evropské unii a právy obsaženými v Listině základních práv Evropské unie.
- (10) Navrhovaná iniciativa s názvem „Zavést v celé EU bezpodmínečný základní příjem“ by proto měla být zaregistrována,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Navrhovaná evropská občanská iniciativa s názvem „Zavést v celé EU bezpodmínečný základní příjem“ je zaregistrována.

Článek 2

Toto rozhodnutí je určeno skupině organizátorů evropské občanské iniciativy s názvem „Zavést v celé EU bezpodmínečný základní příjem“, kterou jakožto kontaktní osoby zastupují pan Klaus SAMBOR a pan Ronald BLASCHKE.

V Bruselu dne 15. května 2020.

Za Komisi
Věra JOUROVÁ
místopředsedkyně

PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ KOMISE (EU) 2020/675**ze dne 15. května 2020****k navrhované evropské občanské iniciativě s názvem „Svobodné sdílení“***(oznámeno pod číslem C(2020) 3191)***(Pouze anglické znění je závazné)**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/788 ze dne 17. dubna 2019 o evropské občanské iniciativě ⁽¹⁾, a zejména na článek 6 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Cíle navrhované evropské občanské iniciativy s názvem „Svobodné sdílení“ jsou: „Legalizovat sdílení – prostřednictvím digitálních sítí, pro osobní potřebu a neziskové účely – souborů obsahujících díla a další materiál chráněný autorským právem, právy s ním souvisejícími a zvláštními právy na ochranu databází s cílem dosáhnout rovnováhy mezi právy autorů a dalších nositelů práv a všeobecným právem na vědu a kulturu.“
- (2) Příloha obsahuje další podrobnosti o předmětu, cílech a souvislostech této navrhované občanské iniciativy. Zejména požaduje změnu pravidel EU týkajících se digitálních platform pro sdílení obsahu, konkrétně pokud jde o směrnici Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/790 ⁽²⁾. Předpokládané změny by spočívaly v přijetí „legislativního aktu, kterým se stanoví vzdání se autorských práv, práv s nimi souvisejících a zvláštních práv na ochranu databází pro fyzické osoby sdílející soubory prostřednictvím digitálních sítí pro osobní potřebu a pro neziskové účely“. Cílem iniciativy je umožnit občanům „sdílet soubory přímo prostřednictvím sítí peer-to-peer tak, aby měli přístup k vědě a kultuře, aniž by byli podrobeni kontrolám a profilování“.
- (3) Smlouva o Evropské unii (SEU) posiluje občanství a demokratické fungování Unie tím, že mimo jiné stanoví, že každý občan má právo se podílet na demokratickém životě Unie prostřednictvím evropské občanské iniciativy.
- (4) Postupy a podmínky vyžadované pro občanskou iniciativu by proto měly být jasné, jednoduché, uživatelsky vstřícné a přiměřené povaze občanské iniciativy, tak aby povzbuzovaly k účasti občanů a učinily Unii přístupnější.
- (5) Navrhovaná iniciativa požaduje změnu pravidel EU týkajících se digitálních platform pro sdílení obsahu, konkrétně pokud jde o směrnici (EU) 2019/790 o autorském právu a právech s ním souvisejících na jednotném digitálním trhu, která je založena na čl. 53 odst. 1 a na článcích 62 a 114 Smlouvy o fungování Evropské unie (SFEU).
- (6) Na základě čl. 53 odst. 1 lze ke koordinaci právních a správních předpisů členských států týkajících se přístupu k samostatným výdělečným činnostem a jejich výkonu přijímat právní akty Unie pro účely provedení Smluv. Podle článku 62 SFEU se tento právní základ vztahuje rovněž na záležitosti týkající se volného pohybu služeb, jak je stanoveno v článcích 56 až 61 SFEU.
- (7) Na základě článku 114 SFEU lze pro účely provedení Smluv přijímat právní akty Unie ke sbližování ustanovení právních a správních předpisů členských států, jejichž účelem je vytvoření a fungování vnitřního trhu.
- (8) S ohledem na čl. 53 odst. 1 a na články 62 a 114 SFEU žádá ze součástí navrhované občanské iniciativy zjevně nespadá mimo rámec pravomocí Komise předložit návrh právního aktu Unie pro účely provedení Smluv v souladu s čl. 6 odst. 3 písm. c) nařízením (EU) 2019/788.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 130, 17.5.2019, s. 55.⁽²⁾ Směrnice Evropského parlamentu a Rady (EU) 2019/790 ze dne 17. dubna 2019 o autorském právu a právech s ním souvisejících na jednotném digitálním trhu a o změně směrnic 96/9/ES a 2001/29/ES (Úř. věst. L 130, 17.5.2019, s. 92).

- (9) V souladu s čl. 5 odst. 1 až 3 nařízení byla vytvořena skupina organizátorů a byly určeny kontaktní osoby a v souladu s čl. 5 odst. 7 byl zřízen právní subjekt specificky pro účely správy této iniciativy.
- (10) Navrhovaná občanská iniciativa není zjevně zneužívající, bezdůvodná nebo šikanózní ani není zjevně v rozporu s hodnotami Unie uvedenými v článku 2 SEU a s právy obsaženými v Listině základních práv Evropské unie.
- (11) Navrhovaná iniciativa s názvem „Svobodné sdílení“ by proto měla být zaregistrována,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Navrhovaná evropská občanská iniciativa s názvem „Svobodné sdílení“ je tímto zaregistrována.

Článek 2

Toto rozhodnutí je určeno skupině organizátorů občanské iniciativy s názvem „Svobodné sdílení“, kterou jakožto kontaktní osoby zastupují pan Marco CIURCINA a pan Roberto GALTIERI.

V Bruselu dne 15. května 2020.

Za Komisi
Věra JOUROVÁ
místopředsedkyně

PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ KOMISE (EU) 2020/676**ze dne 18. května 2020****o osvobozeních od rozšířeného antidumpingového cla z dovozu některých součástí jízdních kol pocházejících z Čínské lidové republiky podle nařízení (ES) č. 88/97***(oznámeno pod číslem C(2020) 3137)*

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/1036 ze dne 8. června 2016 o ochraně před dumpingovým dovozem ze zemí, které nejsou členy Evropské unie ⁽¹⁾, a zejména na čl. 13 odst. 4 uvedeného nařízení,s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 71/97 ze dne 10. ledna 1997, kterým se rozšiřuje konečné antidumpingové clo uložené nařízením (EHS) č. 2474/93 z dovozu jízdních kol pocházejících z Čínské lidové republiky na dovozy některých součástí jízdních kol z Čínské lidové republiky a kterým se vybírá rozšířené clo z těchto dovozů, které jsou evidovány podle nařízení (ES) č. 703/96 ⁽²⁾, a zejména na článek 3 uvedeného nařízení,s ohledem na nařízení Komise (ES) č. 88/97 ze dne 20. ledna 1997 o povolování osvobození dovozu některých součástí jízdních kol pocházejících z Čínské lidové republiky od rozšíření antidumpingového cla uloženého nařízením Rady (EHS) č. 2474/93, stanoveného nařízením (ES) č. 71/97 ⁽³⁾, a zejména na články 4 až 7 uvedeného nařízení,s ohledem na prováděcí nařízení Komise (EU) 2019/1379 ze dne 28. srpna 2019, kterým se na základě přezkumu před pozbytím platnosti podle čl. 11 odst. 2 nařízení (EU) 2016/1036 ukládá konečné antidumpingové clo na dovoz jízdních kol pocházejících z Čínské lidové republiky rozšířené na dovoz jízdních kol odesílaných z Indonésie, Malajsie, ze Šrí Lanky, z Tuniska, Kambodže, Pákistánu a Filipín, bez ohledu na to, zda je u něj deklarován původ z těchto zemí ⁽⁴⁾,

po informování členských států,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) V důsledku rozšíření antidumpingového cla z dovozu jízdních kol pocházejících z Čínské lidové republiky (dále jen „Čína“) nařízením (ES) č. 71/97 se uplatňuje antidumpingové clo z dovozu některých podstatných součástí jízdních kol pocházejících z Číny do Unie.
- (2) Podle článku 3 nařízení (ES) č. 71/97 je Komise zmocněna přijmout opatření nezbytná k povolení osvobození dovozu podstatných součástí jízdních kol, který neobchází antidumpingové clo.
- (3) Uvedená prováděcí opatření jsou stanovena v nařízení (ES) č. 88/97, kterým se zavádí zvláštní systém osvobození.
- (4) Na tomto základě osvobodila Komise od rozšířeného cla řadu subjektů montujících jízdní kola.
- (5) Podle čl. 16 odst. 2 nařízení (ES) č. 88/97 Komise postupně zveřejnila v *Úředním věstníku Evropské unie* seznamy osvobozených stran ⁽⁵⁾.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 176, 30.6.2016, s. 21.⁽²⁾ Úř. věst. L 16, 18.1.1997, s. 55.⁽³⁾ Úř. věst. L 17, 21.1.1997, s. 17.⁽⁴⁾ Úř. věst. L 225, 29.8.2019, s. 1.⁽⁵⁾ Úř. věst. C 45, 13.2.1997, s. 3, Úř. věst. C 112, 10.4.1997, s. 9, Úř. věst. C 220, 19.7.1997, s. 6, Úř. věst. L 193, 22.7.1997, s. 32, Úř. věst. L 334, 5.12.1997, s. 37, Úř. věst. C 378, 13.12.1997, s. 2, Úř. věst. C 217, 11.7.1998, s. 9, Úř. věst. C 37, 11.2.1999, s. 3, Úř. věst. C 186, 2.7.1999, s. 6, Úř. věst. C 216, 28.7.2000, s. 8, Úř. věst. C 170, 14.6.2001, s. 5, Úř. věst. C 103, 30.4.2002, s. 2, Úř. věst. C 35, 14.2.2003, s. 3, Úř. věst. C 43, 22.2.2003, s. 5, Úř. věst. C 54, 2.3.2004, s. 2, Úř. věst. L 343, 19.11.2004, s. 23, Úř. věst. C 299, 4.12.2004, s. 4, Úř. věst. L 17, 21.1.2006, s. 16, Úř. věst. L 313, 14.11.2006, s. 5, Úř. věst. L 81, 20.3.2008, s. 73, Úř. věst. C 310, 5.12.2008, s. 19, Úř. věst. L 19, 23.1.2009, s. 62, Úř. věst. L 314, 1.12.2009, s. 106, Úř. věst. L 136, 24.5.2011, s. 99, Úř. věst. L 343, 23.12.2011, s. 86, Úř. věst. L 119, 23.4.2014, s. 67, Úř. věst. L 132, 29.5.2015, s. 32, Úř. věst. L 331, 17.12.2015, s. 30, Úř. věst. L 47, 24.2.2017, s. 13, Úř. věst. L 79, 22.3.2018, s. 31, Úř. věst. L 171, 26.6.2019, s. 117, Úř. věst. L 138, 30.4.2020, s. 8.

- (6) Nejnovější prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2020/588 ⁽⁶⁾ o osvobozeních podle nařízení (ES) č. 88/97 bylo přijato dne 22. dubna 2020.
- (7) Pro účely tohoto rozhodnutí platí definice stanovené v článku 1 nařízení (ES) č. 88/97.
- (8) Dne 19. prosince 2016 obdržela Komise od nizozemské společnosti VanMoof B.V. (dále jen „společnost VanMoof“) žádost o osvobození se všemi informacemi nezbytnými k určení toho, zda je tato žádost podle čl. 4 odst. 1 nařízení (ES) č. 88/97 přípustná.
- (9) Do přijetí rozhodnutí ohledně odůvodněnosti žádosti byly v souladu s čl. 5 odst. 1 nařízení (ES) č. 88/97 platby rozšířeného cla, pokud jde o veškerý dovoz podstatných součástí jízdních kol deklarovaných společností VanMoof k propuštění do volného oběhu, pozastaveny ode dne, kdy Komise obdržela žádost společnosti o osvobození.
- (10) Za účelem identifikace dovozu podstatných součástí jízdních kol deklarovaných k propuštění do volného oběhu a podléhajících pozastavení platby rozšířeného cla byl společnosti VanMoof přidělen doplňkový kód TARIC C202.
- (11) Následně společnost VanMoof informovala Komisi, že za účelem prokázání souladu s požadavky stanovenými v článku 6 nařízení (ES) č. 88/97 upravila a zdokonalila svůj evidenční systém, a proto požádala o změnu data žádosti o osvobození z 19. prosince 2016 na 1. leden 2018.
- (12) Pozastavení platby rozšířeného cla by proto mělo být pro období před 1. lednem 2018 zrušeno. Rozšířené clo by mělo být vybíráno ode dne přijetí žádosti o osvobození, kterou podala společnost VanMoof, tedy ode dne, kdy pozastavení nabylo účinku, tj. od 19. prosince 2016 do 31. prosince 2017. Do přijetí rozhodnutí ohledně odůvodněnosti žádosti o osvobození bylo tedy nové datum, kdy pozastavení platby rozšířeného cla nabylo účinku, změněno na 1. ledna 2018.
- (13) Komise uzavřela své šetření ohledně odůvodněnosti žádosti o osvobození, kterou podala společnost VanMoof.
- (14) Komise během svého šetření zjistila, že hodnota součástí pocházejících z Číny činí méně než 60 % celkové hodnoty součástí všech jízdních kol montovaných společnostmi VanMoof. Totéž platí i pro většinu jízdních kol montovaných společnostmi VanMoof.
- (15) Komise v důsledku toho dospěla k závěru, že montážní operace společnosti VanMoof nespádají do oblasti působnosti čl. 13 odst. 2 nařízení (EU) 2016/1036. Z uvedeného důvodu a v souladu s čl. 7 odst. 1 nařízení (ES) č. 88/97 splňuje společnost VanMoof podmínky pro osvobození od rozšířeného cla.
- (16) V souladu s čl. 7 odst. 2 nařízení (ES) č. 88/97 by tato osvobození měla nabýt účinku dnem, kdy pozastavení platby rozšířeného cla nabylo účinku, tj. 1. ledna 2018. Celní dluhy, pokud jde o rozšířené clo, stran žádajících o osvobození by tudíž měly být považovány od stejného data za neplatné.
- (17) Komise společnost VanMoof informovala o svých závěrech ohledně odůvodněnosti její žádosti o osvobození a poskytla dotčené společnosti příležitost, aby se k uvedeným závěrům vyjádřila. Nebyly obdrženy žádné připomínky.
- (18) Jelikož se osvobození vztahuje pouze na stranu výslovně uvedenou v tabulce 1, měla by osvobozená strana Komisi ⁽⁷⁾ neprodleně oznámit jakékoli změny (například změnu názvu, právní formy nebo adresy nebo založení nového montážního subjektu nebo zavedení nových procesů výroby). V takovém případě by společnost VanMoof měla předložit veškeré příslušné informace, zejména o jakýchkoli změnách svých činností souvisejících s montážními operacemi. V případě potřeby Komise referenční údaje aktualizuje.

Doplňkový kód TARIC	Název	Adresa
C202	VanMoof B.V.	Mauritskade 55, NL-1092 AD Amsterdam, Nizozemsko

⁽⁶⁾ Prováděcí rozhodnutí Komise (EU) 2020/588 ze dne 22. dubna 2020 o osvobozeních od rozšířeného antidumpingového cla z dovozu některých součástí jízdních kol pocházejících z Čínské lidové republiky podle nařízení (ES) č. 88/97 (Úř. věst. L 138, 30.4.2020, s. 8).

⁽⁷⁾ Dotčené straně se doporučuje používat tuto e-mailovou adresu: TRADE-BICYCLE-PARTS@ec.europa.eu.

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Strana uvedená v tabulce v tomto článku se osvobozuje od rozšíření konečného antidumpingového cla z dovozu jízdních kol pocházejících z Čínské lidové republiky uloženého nařízením Rady (EHS) č. 2474/93 ⁽⁸⁾ na dovoz některých součástí jízdních kol pocházejících z Čínské lidové republiky, stanoveného nařízením (ES) č. 71/97.

V souladu s čl. 7 odst. 2 nařízení (ES) č. 88/97 osvobození nabývá účinku dnem uvedeným v tabulce ve sloupci s názvem „Datum nabytí účinku“.

Osvobození se vztahuje pouze na stranu výslovně uvedenou v tabulce v tomto článku.

Osvobozená strana neprodleně oznámí Komisi jakoukoli změnu svého názvu a adresy a předloží veškeré příslušné informace, zejména o jakýchkoli změnách svých činností souvisejících s montážními operacemi vzhledem k podmínkám osvobození.

Osvobozená strana

Doplňkový kód TARIC	Název	Adresa	Datum nabytí účinku
C202	VanMoof B.V.	Mauritskade 55, NL-1092 AD Amsterdam, Nizozemsko	1. 1. 2018

Článek 2

Pozastavení platby rozšířeného antidumpingového cla podle článku 5 nařízení (ES) č. 88/97 se pro stranu uvedenou v tabulce v článku 1 zrušuje.

Rozšířené clo by mělo být vybíráno od 19. prosince 2016 do 31. prosince 2017.

Článek 3

Toto rozhodnutí je určeno členským státům a straně uvedené v článku 1 a zveřejněno v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne 18. května 2020.

Za Komisi
Phil HOGAN
člen Komise

⁽⁸⁾ Nařízení Rady (EHS) č. 2474/93 ze dne 8. září 1993 o uložení konečného antidumpingového cla z dovozu jízdních kol pocházejících z Čínské lidové republiky do Společenství a o konečném výběru prozatímního antidumpingového cla (Úř. věst. L 228, 9.9.1993, s. 1).

AKTY PŘIJATÉ INSTITUCEMI ZŘÍZENÝMI MEZINÁRODNÍ DOHODOU

ROZHODNUTÍ VÝBORU PRO OBCHOD EU-SINGAPUR č. 1/2020

ze dne 17. dubna 2020

o změně příloh 10-A a 10-B Dohody o volném obchodu mezi Evropskou unií a Singapurskou republikou [2020/677]

VÝBOR PRO OBCHOD,

s ohledem na Dohodu o volném obchodu mezi Evropskou unií a Singapurskou republikou, a zejména na čl. 10.17 odst. 3 této dohody,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dohoda o volném obchodu mezi Evropskou unií a Singapurskou republikou (dále jen „dohoda“) vstoupila v platnost dne 21. listopadu 2019.
- (2) V čl. 10.17 odst. 3 dohody se stanoví, že smluvní strany se co nejdříve po ukončení postupu ochrany zeměpisných označení v jednotlivých smluvních stranách pro všechny názvy uvedené na seznamu v příloze 10-A dohody sejdou ve Výboru pro obchod a přijmou rozhodnutí ohledně uvedení na seznam v příloze 10-B dohody názvů z přílohy 10-A každé smluvní strany, jež jsou a i nadále budou chráněnými zeměpisnými označeními v rámci příslušných systémů smluvních stran, jak jsou uvedeny v čl. 10.17 odst. 2.
- (3) Singapurská republika dokončila postup ochrany na svém území u 138 názvů, které jsou uvedeny na seznamu v příloze 10-A dohody a u nichž bylo požádáno o ochranu zeměpisných označení Unie.
- (4) Přestože postupy ochrany na území Singapuru dosud nebyly zahájeny a uzavřeny u všech názvů uvedených na seznamu v příloze 10-A dohody, souhlasí strany s tím, aby Výbor pro obchod přijal toto rozhodnutí o zařazení 138 názvů na seznam v příloze 10-B dohody.
- (5) V důsledku toho by měly být přílohy 10-A a 10-B dohody změněny zařazením 138 názvů jako chráněných zeměpisných označení Unie na seznam v příloze 10-B a odstraněním těchto názvů z přílohy 10-A,

PŘIJAL TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Přílohy 10-A a 10-B Dohody o volném obchodu mezi Evropskou unií a Singapurskou republikou se nahrazují zněním přílohy tohoto rozhodnutí.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem přijetí.

PŘÍLOHA

„PŘÍLOHA 10-A

SEZNAM NÁZVŮ, U NICHŽ SE ŽÁDÁ O OCHRANU ZEMĚPISNÉHO OZNAČENÍ NA ÚZEMÍ STRAN

ODDÍL A

Zeměpisná označení Unie

	Členský stát	Zeměpisné označení	Popis produktu nebo třída produktu ⁽¹⁾
1.	Česká republika	Budějovické pivo	Pivo
2.	Česká republika	Budějovický měšťanský var	Pivo
3.	Německo	Mittelrhein	Víno
4.	Německo	Rheinhessen	Víno
5.	Německo	Rheingau	Víno
6.	Německo	Mosel	Víno
7.	Německo	Franken	Víno
8.	Německo	Bayerisches Bier	Pivo
9.	Německo	Hopfen aus der Hallertau	Ostatní produkty přílohy I Smlouvy (koření atd.) – chmel
10.	Německo	Schwarzwälder Schinken	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.)
11.	Německo	Bremer Klaben	Chléb, pečivo, cukrářské výrobky, cukrovinky, sušenky a ostatní pekařské zboží
12.	Řecko	Ρετσίνα Αττικής/Retsina of Attiki	Víno
13.	Řecko	Σάμος (Samos)	Víno
14.	Španělsko	Utiel-requena	Víno
15.	Španělsko	Pacharán Navarro	Lihovina
16.	Španělsko	Sierra Mágina	Oleje a tuky (máslo, margarín, olej atd.) – olivový olej
17.	Španělsko	Aceite del Baix Ebre-Montsía/Oli del Baix Ebre-Montsía	Oleje a tuky (máslo, margarín, olej atd.) – olivový olej
18.	Španělsko	Aceite del Bajo Aragón	Oleje a tuky (máslo, margarín, olej atd.) – olivový olej
19.	Španělsko	Antequera	Oleje a tuky (máslo, margarín, olej atd.) – olivový olej
20.	Španělsko	Priego de Córdoba	Oleje a tuky (máslo, margarín, olej atd.) – olivový olej
21.	Španělsko	Sierra de Cádiz	Oleje a tuky (máslo, margarín, olej atd.) – olivový olej
22.	Španělsko	Sierra de Segura	Oleje a tuky (máslo, margarín, olej atd.) – olivový olej
23.	Španělsko	Sierra de Cazorla	Oleje a tuky (máslo, margarín, olej atd.) – olivový olej
24.	Španělsko	Siurana	Oleje a tuky (máslo, margarín, olej atd.) – olivový olej
25.	Španělsko	Aceite de Terra Alta/Oli de Terra Alta	Oleje a tuky (máslo, margarín, olej atd.) – olivový olej
26.	Španělsko	Estepa	Oleje a tuky (máslo, margarín, olej atd.) – olivový olej

	Členský stát	Zeměpisné označení	Popis produktu nebo třída produktu ⁽¹⁾
27.	Španělsko	Guijuelo	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.) – šunka
28.	Španělsko	Jamón de Teruel	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.) – šunka
29.	Španělsko	Salchichón de Vic/Llonganissa de Vic	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.) – uzenky
30.	Španělsko	Mahón-Menorca	Sýr
31.	Španělsko	Cítricos Valencianos/Cítrics Valencians	Ovoce, zelenina a obiloviny v nezměněném stavu nebo zpracované – citrusy
32.	Španělsko	Jijona	Chléb, pečivo, cukrářské výrobky, cukrovinky, sušenky a ostatní pekařské zboží – nugát
33.	Španělsko	Turrón de Alicante	Chléb, pečivo, cukrářské výrobky, cukrovinky, sušenky a ostatní pekařské zboží
34.	Španělsko	Azafrán de la Mancha	Ostatní produkty přílohy I Smlouvy (koření atd.) – šafrán
35.	Francie	Moselle	Víno
36.	Francie	Alsace	Víno
37.	Itálie	Pecorino Sardo	Sýr
38.	Itálie	Cappero di Pantelleria	Ovoce, zelenina a obiloviny v nezměněném stavu nebo zpracované
39.	Itálie	Kiwi Latina	Ovoce, zelenina a obiloviny v nezměněném stavu nebo zpracované
40.	Itálie	Lenticchia di Castelluccio di Norcia	Ovoce, zelenina a obiloviny v nezměněném stavu nebo zpracované
41.	Itálie	PESCA e nettarina di Romagna	Ovoce, zelenina a obiloviny v nezměněném stavu nebo zpracované
42.	Itálie	Pomodoro di Pachino	Ovoce, zelenina a obiloviny v nezměněném stavu nebo zpracované
43.	Itálie	Bardolino Superiore	Víno
44.	Itálie	Dolcetto d'Alba	Víno
45.	Itálie	Campania	Víno
46.	Itálie	Veneto	Víno
47.	Rakousko	Tiroler Speck	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.) – šunka
48.	Rakousko	Steirischer Kren	Ovoce, zelenina a obiloviny v nezměněném stavu nebo zpracované
49.	Polsko	Wódka ziołowa z Niziny Północnopodlaskiej aromatyzowana ekstraktem z trawy żubrowej/Herbal vodka from the North Podlasie Lowland aromatised with an extract of bison grass	Lihovina
50.	Polsko	Polish Cherry	Lihovina
51.	Portugalsko	Bairrada	Víno
52.	Portugalsko	Alentejo	Víno

	Členský stát	Zeměpisné označení	Popis produktu nebo třída produktu ⁽¹⁾
53.	Rumunsko	Cotnari	Víno
54.	Rumunsko	Cotești	Víno
55.	Rumunsko	Panciu	Víno
56.	Rumunsko	Recaș	Víno
57.	Rumunsko	Odobesti	Víno
58.	Slovensko	Vinohradnícka oblasť Tokaj	Víno

(¹) Podle klasifikace zeměpisných označení, která spadají do oblasti působnosti nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1151/2012 ze dne 21. listopadu 2012 o režimech jakosti zemědělských produktů a potravin (Úř. věst. L 343, 14.12.2012, s. 1), jak je stanoveno v příloze XI prováděcího nařízení Komise (EU) č. 668/2014 ze dne 13. června 2014, kterým se stanoví prováděcí pravidla k nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1151/2012 o režimech jakosti zemědělských produktů a potravin (Úř. věst. L 179, 19.6.2014, s. 36).

ODDÍL B

Zeměpisná označení Singapuru

PŘÍLOHA 10-B

CHRÁNĚNÁ ZEMĚPISNÁ OZNAČENÍ

ODDÍL A

Zeměpisná označení Unie

	Členský stát	Zeměpisné označení	Popis produktu nebo třída produktu ⁽¹⁾
1.	Kypr	Κουμανδάρια	Víno
2.	Kypr	Ζιβανία/Τζιβανία/ Ζιβανία/Zivania	Lihovina
3.	Česká republika	České pivo	Pivo
4.	Česká republika	Českobudějovické pivo	Pivo
5.	Česká republika	Žatecký chmel	Ostatní produkty přílohy I Smlouvy (koření atd.) – chmel
6.	Německo	Korn/Kornbrand ⁽²⁾	Lihovina
7.	Německo	Münchener Bier	Pivo
8.	Německo	Nürnberger Bratwürste/Nürnberger Rostbratwürste	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.) – uzenky
9.	Německo	Aachener Printen	Chléb, pečivo, cukrářské výrobky, cukrovinky, sušenky a ostatní pekařské zboží
10.	Německo	Nürnberger Lebkuchen	Chléb, pečivo, cukrářské výrobky, cukrovinky, sušenky a ostatní pekařské zboží
11.	Německo	Lübecker Marzipan	Chléb, pečivo, cukrářské výrobky, cukrovinky, sušenky a ostatní pekařské zboží
12.	Dánsko	Danablu	Sýr
13.	Irsko	Irish Whiskey/Uisce Beatha Eireannach/Irish Whisky	Lihovina
14.	Irsko	Irish Cream	Lihovina
15.	Řecko	Ούζο/Ouzo ⁽³⁾	Lihovina
16.	Řecko	Ελιά Καλαμάτας/Elia Kalamatas	Ovoce, zelenina a obiloviny v nezměněném stavu nebo zpracované – stolní olivy
17.	Řecko	Μαστίχα Χίου/Masticha Chiou	Přírodní klovatiny a pryskyřice – žvýkácká guma
18.	Řecko	Φέτα/Feta	Sýr
19.	Španělsko	Málaga	Víno
20.	Španělsko	Rioja	Víno
21.	Španělsko	Jerez – Xérès – Sherry/Jerez/ Xérès/Sherry	Víno
22.	Španělsko	Manzanilla - Sanlúcar de Barrameda/Manzanilla	Víno
23.	Španělsko	La Mancha	Víno
24.	Španělsko	Cava	Víno
25.	Španělsko	Navarra	Víno

	Členský stát	Zeměpisné označení	Popis produktu nebo třída produktu ⁽¹⁾
26.	Španělsko	Valencia	Víno
27.	Španělsko	Somontano	Víno
28.	Španělsko	Ribera del Duero	Víno
29.	Španělsko	Penedès	Víno
30.	Španělsko	Bierzo	Víno
31.	Španělsko	Empordà	Víno
32.	Španělsko	Priorat	Víno
33.	Španělsko	Rueda	Víno
34.	Španělsko	Rías Baixas	Víno
35.	Španělsko	Jumilla	Víno
36.	Španělsko	Toro	Víno
37.	Španělsko	Valdepeñas	Víno
38.	Španělsko	Cataluña/Catalunya	Víno
39.	Španělsko	Alicante	Víno
40.	Španělsko	Brandy de Jerez	Lihovina
41.	Španělsko	Baena	Oleje a tuky (máslo, margarín, olej atd.) – olivový olej
42.	Španělsko	Les Garrigues	Oleje a tuky (máslo, margarín, olej atd.) – olivový olej
43.	Španělsko	Jabugo	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.) – šunka
44.	Španělsko	Queso Manchego	Sýr
45.	Francie	Beaujolais	Víno
46.	Francie	Bordeaux	Víno
47.	Francie	Bourgogne	Víno
48.	Francie	Chablis	Víno
49.	Francie	Champagne	Víno
50.	Francie	Graves	Víno
51.	Francie	Médoc	Víno
52.	Francie	Saint-Emilion	Víno
53.	Francie	Sauternes	Víno
54.	Francie	Haut-Médoc	Víno
55.	Francie	Côtes du Rhône	Víno
56.	Francie	Languedoc/Coteaux du Languedoc	Víno
57.	Francie	Côtes du Roussillon	Víno
58.	Francie	Châteauneuf-du-Pape	Víno
59.	Francie	Côtes de Provence	Víno
60.	Francie	Margaux	Víno
61.	Francie	Touraine	Víno

	Členský stát	Zeměpisné označení	Popis produktu nebo třída produktu ⁽¹⁾
62.	Francie	Anjou	Víno
63.	Francie	Pays d'Oc	Víno
64.	Francie	Val de Loire	Víno
65.	Francie	Cognac	Lihovina
66.	Francie	Armagnac	Lihovina
67.	Francie	Calvados	Lihovina
68.	Francie	Comté	Sýr
69.	Francie	Reblochon/Reblochon de Savoie	Sýr
70.	Francie	Roquefort	Sýr
71.	Francie	Camembert de Normandie	Sýr
72.	Francie	Brie de Meaux	Sýr
73.	Francie	Emmental de Savoie	Sýr
74.	Francie	Pruneaux d'Agen	Ovoce, zelenina a obiloviny v nezměněném stavu nebo zpracované – sušené a vařené švestky
75.	Francie	Huitres Marennes Oléron	Čerstvé ryby, měkkýši a korýši a výrobky z nich získané – ústřice
76.	Francie	Canard à foie gras du Sud-Ouest (Chalosse, Gascogne, Gers, Landes, Périgord, Quercy)	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.) – kachny
77.	Francie	Jambon de Bayonne	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.) – šunka
78.	Francie	Huile d'olive de Haute-Provence	Oleje a tuky (máslo, margarín, olej atd.) – olivový olej
79.	Francie	Huile essentielle de lavande de Haute-Provence/Essence de lavande de Haute-Provence	Vonné silice – levandule
80.	Itálie	Aceto balsamico tradizionale di Modena	Ostatní produkty přílohy I Smlouvy (koření atd.) – omáčky
81.	Itálie	Aceto Balsamico di Modena	Ostatní produkty přílohy I Smlouvy (koření atd.) – omáčky
82.	Itálie	Cotechino Modena	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.)
83.	Itálie	Zampone Modena	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.)
84.	Itálie	Bresaola della Valtellina	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.)
85.	Itálie	Mortadella Bologna	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.)
86.	Itálie	Prosciutto di Parma	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.) – šunka
87.	Itálie	Prosciutto di San Daniele	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.) – šunka
88.	Itálie	Prosciutto Toscano	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.) – šunka

	Členský stát	Zeměpisné označení	Popis produktu nebo třída produktu ⁽¹⁾
89.	Itálie	Provolone Valpadana	Sýr
90.	Itálie	Taleggio	Sýr
91.	Itálie	Asiago	Sýr
92.	Itálie	Fontina	Sýr
93.	Itálie	Gorgonzola	Sýr
94.	Itálie	Grana Padano	Sýr
95.	Itálie	Mozzarella di Bufala Campana	Sýr
96.	Itálie	Parmigiano Reggiano	Sýr
97.	Itálie	Pecorino Romano	Sýr
98.	Itálie	Pecorino Toscano	Sýr
99.	Itálie	Arancia Rossa di Sicilia	Ovoce, zelenina a obiloviny v nezměněném stavu nebo zpracované
100.	Itálie	Mela Alto Adige/Südtiroler Apfel	Ovoce, zelenina a obiloviny v nezměněném stavu nebo zpracované
101.	Itálie	Grappa	Lihovina
102.	Itálie	Chianti	Víno
103.	Itálie	Marsala	Víno
104.	Itálie	Asti	Víno
105.	Itálie	Barbaresco	Víno
106.	Itálie	Barolo	Víno
107.	Itálie	Acqui/Brachetto d'Acqui	Víno
108.	Itálie	Brunello di Montalcino	Víno
109.	Itálie	Vino Nobile di Montepulciano	Víno
110.	Itálie	Bolgheri Sassicaia	Víno
111.	Itálie	Franciacorta	Víno
112.	Itálie	Lambrusco di Sorbara	Víno
113.	Itálie	Lambrusco Grasparossa di Castelvetro	Víno
114.	Itálie	Montepulciano d'Abruzzo	Víno
115.	Itálie	Soave	Víno
116.	Itálie	Sicilia	Víno
117.	Itálie	Toscana/Toscana	Víno
118.	Itálie	Conegliano – Prosecco/Conegliano Valdobbiadene – Prosecco/ Valdobbiadene – Prosecco	Víno
119.	Maďarsko	Tokaj/Tokaji	Víno
120.	Maďarsko	Törkölypálinka	Lihovina
121.	Maďarsko	Pálinka	Lihovina

	Členský stát	Zeměpisné označení	Popis produktu nebo třída produktu ⁽¹⁾
122.	Maďarsko	Szegedi téliszalámi/Szegedi szalámi	Masné výrobky (vařené, solené, uzené atd.)
123.	Rakousko	Jägertee/Jagertee/Jagatee	Lihovina
124.	Rakousko	Inländerrum	Lihovina
125.	Polsko	Polska Wódka/Polish Vodka	Lihovina
126.	Portugalsko	Queijo S. Jorge	Sýr
127.	Portugalsko	Madeira/Vinho da Madeira/ Madère/Vin de Madère/Madeira Wine/Madeira Wein/Madera/Vino di Madera/Madeira Wijn	Víno
128.	Portugalsko	Oporto/Port/Port wine/Porto/ Portvin/Portwein/Portwijn/vin de Porto/vinho do Porto	Víno
129.	Portugalsko	Douro	Víno
130.	Portugalsko	Dão	Víno
131.	Portugalsko	Vinho Verde	Víno
132.	Rumunsko	Dealu Mare	Víno
133.	Rumunsko	Murfatlar	Víno
134.	Rumunsko	Târnave	Víno
135.	Finsko	Suomalainen Vodka/Finsk Vodka/Vodka of Finland	Lihovina
136.	Finsko	Suomalainen Marjalikööri/ Suomalainen Hedelmälikööri/Finsk Bärlikör/Finsk Fruktlikör/Finnish berry liqueur/Finnish fruit liqueur	Lihovina
137.	Švédsko	Svensk Vodka/Swedish Vodka	Lihovina
138.	Spojené království	Scotch Whisky	Lihovina

⁽¹⁾ Podle klasifikace zeměpisných označení, která spadají do oblasti působnosti nařízení (EU) č. 1151/2012, jak je stanoveno v příloze XI prováděcího nařízení (EU) č. 668/2014.

⁽²⁾ Produkty z Německa, Rakouska, Belgie (Německojazyčné společenství).

⁽³⁾ Produkty z Řecka nebo Kypru.

ODDÍL B

Zeměpisná označení Singapuru⁴

ISSN 1977-0626 (elektronické vydání)

ISSN 1725-5074 (papírové vydání)



Úřad pro publikace Evropské unie
2985 Lucemburk
LUCEMBURSKO

CS